

国際研究集会（オンライン開催）
International Conference (Online)

国境を越える『延喜式』
Exploring the Importance of *Engi shiki* on a Global Level

2021年12/18(土) 日本時間 午前9:00~12:20
&
12/19(日) 午前9:00~13:00

*ヨーロッパ圏は難しい時間帯となり、大変申し訳ございません。

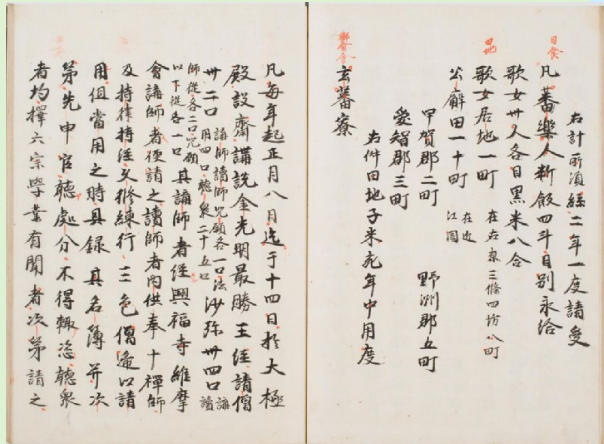
ご参加いただくには、下記のリンクから登録が必要です。

<https://bit.ly/3kSSHKL>

締切 12/10(金) 定員先着 50名。

*Zoomのご案内等は 12月16日頃を予定しております。

土御門家本『延喜式』（国立歴史民俗博物館蔵）



多岐にわたる題材を提供してくれる『延喜式』。学際的研究にも使われ、日本史だけでなく世界史においても、研究者や教育関係者、そして学生を惹きつけるポテンシャルを持っています。しかし、その知名度は高くありません。当研究集会では意見交換を通して、『延喜式』の可能性を引き出し、グローバル・レベルで幅広く活用していくための方法を模索します。また、国境を越える学術的ネットワークの拡大も目指します。皆様のご参加、お待ちしております。

Having been used for interdisciplinary research, *Engi shiki* (the Protocol of the Engi Era), has various elements to attract researchers, educators, and students. Its potential is not limited to Japanese history but also has significance in world history. Unfortunately, however, this source is not well known. Through exchanging ideas and questions during this conference, we aim to highlight the possibilities of *Engi shiki* and explore an effective use of it in both teaching and research settings on a global level. We also aspire to expand international academic networks. We look forward to your participation!

主催

人間文化研究機構基幹研究プロジェクト「総合書物学」国立歴史民俗博物館ユニット「古代の百科全書『延喜式』の多分野協働研究」

科研費(基盤研究B)「格・式研究を踏まえた日本古代社会像の再構築」(代表:小倉慈司)

*** プログラム Program ***

第一日目

12/18 (土) 日本 (12/17 [Fri] USA)

JST: 日本時間 9:00-12:20/ PST:西海岸時間 16:00-19:20/ EST:東海岸時間 19:00-22:20

はじめの挨拶 Introductory Remarks

小倉慈司 Shigeji OGURA, 国立歴史民俗博物館 (歴博) 教授

報告 Talks

1. 外国史としての日本史—アメリカ合衆国における学位取得と教育
Japanese History as the History of a Foreign Country: Getting a Degree and Teaching in the US
河合佐知子 Sachiko KAWAI, 歴博特任助教
2. アメリカの大学でどう日本法律史を教えるか—律令及び『延喜式』を中心に
Considering *Ritsuryō* and the *Engi shiki* in a US College Course on Japanese Legal Development
ジョーン・ピジョー Joan PIGGOT, 南カリフォルニア大学(USC)教授
3. 『延喜式』英訳から「告文」について考える
The Complex Nature of *Kōmon*: Rethinking Prayers Dedicated to Kami through *Engi shiki* Translations
山口えり Eri YAMAGUCHI, 広島市立大学国際学研究科国際学部准教授

第二日目

12/19 (日) 日本 (12/18 [Sat] USA)

JST: 日本時間 9:00-13:00/ PST:西海岸時間 16:00-20:00/ EST:東海岸時間 19:00-23:00

報告 Talks

4. 世界食文化史研究における『延喜式』の意義
The Significance of *Engi shiki* for the World History of Food
エミリー・ウォーレン Emily WARREN, USC PhD candidate
5. 『延喜式』にみえる朝堂政務の形跡—考選文申送手続きを事例として
Government Affairs Conducted in the Administrative Halls as Revealed in the *Engi shiki*: Analysis of Transmission Procedures of Evaluation Reports and Recommendation Letters
古田一史 Kazufumi FURUTA, 東京大学大学院人文社会系研究科博士課程
6. 海外における教材としての『延喜式』—巻37「典薬寮」を中心に
Teaching with the *Engi siki* outside of Japan: on Scroll 37, "Protocols of the Bureau of Medications"
アレッシェンドロ・ポレット Alessandro POLETTI,
京都大学文学研究科日本学術振興会外国人特別研究員
7. 『延喜式』からみた古代中世移行期の日本における天皇の変質 How did "Heavenly Sovereign" Transform in Japan?: Analyzing the Transitional Period from Classical to Medieval Times through *Engi shiki*
井上正望 Masami INOUE, 歴博科研費支援研究員

終わりの挨拶 Closing Remarks

ブルース・バートン Bruce BATTEN, アメリカ・カナダ大学連合日本研究センター所長